TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ VĨNH LONG **TỈNH VĨNH LONG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 32/2018/QĐST-DS	*Tp. Vĩnh Long, ngày 30 tháng 7 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 20 tháng 7 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 79/2018/TLST-DS ngày 02 tháng 5 năm 2018.

XÉT THẤY:

Thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: **Ngân hàng thương mại cổ phần S;** địa chỉ: quận 3, thành phố H.

Người đại diện theo pháp luật: Bà Nguyễn Đức Thạch D – Chức vụ Tổng giám đốc.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Trần P – Chức vụ Phó giám đốc Ngân hàng thương mại cổ phần - Chi nhánh V, theo văn bản ủy quyền số: 215/2018/UQ-CNVL ngày 27/2/2017.

Bị đơn: Chị **Nguyễn Thị Hoàng Y**; địa chỉ: Phường 5, thành phố V, tỉnh V.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ngày 31/12/2018 chị Nguyễn Thị Hoàng Y trả cho Ngân hàng thương mại cổ phần S đủ số tiền vay còn nợ của Hợp đồng tín dụng vốn lãi chia đều kiêm giấy nhận nợ số LD 1623600578 ngày 23/8/2016 là 75.635.530 đồng (bảy mươi lăm triệu sáu trăm ba mươi lăm ngàn năm trăm ba chục đồng), trong đó: tiền gốc là 66.676.000 đồng (sáu mươi sáu triệu sáu trăm bảy mươi sáu ngàn), tiền lãi trong hạn 7.480.000 đồng (bảy triệu bốn trăm tám chục ngàn), lãi quá hạn là 1.479.530 đồng (một triệu bốn trăm bảy mươi chín ngàn năm trăm ba chục đồng).

Chị Nguyễn Thị Hoàng Y còn phải tiếp tục trả lãi trên dư nợ gốc theo thỏa thuận trong hợp đồng tính từ ngày 21/7/2018 cho đến khi trả hết nợ gốc.

Về án phí sơ thẩm:

Chị Nguyễn Thị Hoàng Y tự nguyện chịu toàn bộ tiền án phí sơ thẩm là 1.890.800 đồng, nhưng xét chị Y là con liệt sĩ nên được miễn phần của chị là ½ tiền án phí sơ thẩm, ½ tiền án phí còn lại chị tự nguyện chịu thay cho Ngân hàng thì không được miễn. Nên chị Y phải nộp 945.400 đồng (chín trăm bốn mươi lăm ngàn bốn trăm đồng) tiền án phí sơ thẩm.

Hoàn trả Ngân hàng thương mại cổ phần S 1.757.000 đồng tiền tạm ứng án phí sơ thẩm nộp ngày 12/4/2018 theo biên lai thu số 0003819 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Vĩnh Long.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THẨM PHÁN
(Đã ký)
Nguyễn Thị Kim Chi

Nơi nhận:
- Các đương sự;
- Chi cục THADS tp Vĩnh Long;
- Viện kiểm sát ND tp Vĩnh Long;
- Tòa án nhân dân tỉnh Vĩnh Long;
- Lưu hồ sơ vụ án.